

# CINECITTÀ

D.A.

Amministrazione Comunale di Pont-Saint-Martin  
Via Emile Chanoux 122,  
11026 Pont-Saint-Martin  
Codice fiscale / P. IVA:00123120073

**Oggetto: Pont-Saint-Martin \_ commemorazioni 80° anniversario del bombardamento subito il 23 agosto 1944**

In riferimento ai contatti tra noi intercorsi, confermiamo la ns. disponibilità a fornirVi la licenza d'uso per le 42 fotografie riportate in Allegato A e di tutti i supporti prodotti per la messa a disposizione del materiale d'archivio, di cui Cinecittà S.p.A. detiene tutti i diritti di sfruttamento, nessuno escluso, ai termini e condizioni che qui di seguito precisiamo:

1) **CONTENUTO DELLA LICENZA:** la presente licenza d'uso è concessa esclusivamente in relazione alle immagini di repertorio, (di seguito indicati come "I Materiali") che verranno utilizzati da Amministrazione Comunale di Pont-Saint-Martin (di seguito anche denominato "Licenziatario") esclusivamente per la mostra in oggetto.

La licenza autorizza il diritto di riproduzione nel museo diffuso per la celebrazione degli 80 anni del bombardamento di Point Saint-Martin. Il diritto include la possibilità di stampa delle fotografie e/o di proiezione all'interno dei luoghi cittadini, più la pubblicazione stampa all'interno del catalogo della mostra fino ad un massimo di 1000 copie.

Le foto in mostra potranno essere utilizzate per la realizzazione del corredo promozionale dell'evento (manifesto, brochure, cartoline, canali social), ma non potranno essere divulgate per uso stampa ed editoriale.

Cinecittà non autorizza nessun altro tipo di sfruttamento o uso dei Materiali concessi.

Il Licenziatario non potrà esercitare alcun diritto sui Materiali separati dall'evento in oggetto.

2) **LIMITI D'USO DELLA LICENZA:** i Materiali oggetto della presente licenza vengono concessi non in esclusiva e potranno essere utilizzati esclusivamente per quanto indicato al punto 1). E' fatto assoluto divieto di utilizzare, commercializzare, distribuire e sublicenziare i Materiali separatamente dalla mostra in oggetto. In tale divieto ricade la parziale messa in onda, commercializzazione e/o diffusione di estratti contenenti i Materiali. Il Licenziatario ha l'obbligo di indicare in tutti gli impegni contrattuali presi con soggetti terzi che il Materiale è di esclusiva titolarità di Cinecittà.

Il Licenziatario si obbliga a non conservare presso di sé, né a effettuare o far effettuare copie dei Supporti Finalizzati e/o dei Filmati e, comunque, di averli macerati e/o resi inservibili.

Il materiale riporterà il logo Luce che il Licenziatario si impegna a non rimuovere e/o alterare in nessun modo.

Il Licenziatario dovrà riportare nei titoli di coda la seguente dicitura tra i fornitori di contenuti: "si ringrazia Archivio Luce Cinecittà".

3) **DURATA DELLA LICENZA:** 15 anni a partire da agosto 2024

4) **CONDIZIONI ECONOMICHE:**

Licenza d'uso mostra: € 110,00 (centodieci/00) + IVA 22% per foto  
Dalla quinta foto in poi verrà applicato il 15% di sconto

Licenza d'uso catalogo: € 35,00 (trentacinque/00) + IVA 22% per foto  
Dalla decima foto in poi verrà applicato il 20% di sconto

5) **MODALITA' DI PAGAMENTO:** il corrispettivo, pari a € 2.170,00 (duemilacentosettanta/00) oltre IVA 22% sarà pagato a Cinecittà S.p.A con bonifico bancario alle seguenti coordinate bancarie:

CINECITTA' SPA  
BANCA NAZIONALE DEL LAVORO  
DIPENDENZA DI ROMA AG. 33  
C/C 001267

**CINECITTÀ S.p.A.**

Socio Unico Ministero dell'Economia e delle Finanze

Sede legale ed operativa: Via Tuscolana, 1055 • 00173 Roma (Italia) • T +39 06 722861 • F +39 06 7221883 • www.cinecitta.com

Sede operativa: Piazza Santa Croce in Gerusalemme, 9a • 00185 Roma • T. +39 067231

Sede operativa locale di Torino: Via Cagliari, 42 • 10153 Torino • T +39 011 539853 • F +39 011 531490

Sede operativa locale di Bari: Cineporti di Puglia, lungomare Starita, 1 • 40132 Bari

T+39 080 9752900 • F+39 080 9147464 • Capitale Sociale: € 22.671.548 i.v. • Codice Fiscale e N. Iscr. Reg. Imprese Roma 11638811007 • P.IVA 11638811007

# CINECITTÀ

IBAN IT 30 E 01005 03397 000000001267

SWIFT/BIC BNLIITRR

6) **LIMITI LICENZA:** Cinecittà S.p.A. non garantisce i diritti che terzi possano vantare e/o far valere in relazione al contenuto (bene filmato e/o ritratto di persona fisica) delle immagini che costituiscono i Materiali.

Pertanto sono esclusi dalle autorizzazioni concesse da Cinecittà S.p.A. tutti i diritti che terzi possano vantare in ordine alla riproducibilità dei beni materiali e/o immateriali (ivi incluse opere dell'ingegno o opere d'arte, segni distintivi, marchi e/o loghi, brevetti, modelli industriali e di industrial design, nomi anche di persone giuridiche ecc... ) e/o dei soggetti raffigurati e/o ritratti e/o comunque fissati su pellicola o altro supporto e presenti nei Materiali. Il Licenziatario, pertanto, esonera Cinecittà S.p.A. da ogni inerente responsabilità e da ogni questione che possa sorgere in ordine alla violazione dei succitati diritti di terzi. Il Licenziatario rimane l'unico responsabile della valutazione in ordine alla necessità di richiedere, a propria cura e spese, ad eventuali terzi aventi diritto sui beni raffigurati ovvero filmati o al/i soggetto/i raffigurato/i ovvero, dopo la sua/loro morte, al/ai soggetto/i indicato/i all'art. 93 della Legge 22 aprile 1941 n.° 633, le eventuali necessarie autorizzazioni per poter legittimamente utilizzare dette immagini ai sensi dell'art. 2 Costituzione Italiana, dell'art. 10 Codice Civile e del Decreto Legislativo del 30 giugno 2003 n. 196 (legge sulla privacy)"

Il Licenziatario solleva Cinecittà S.p.A. da qualsiasi responsabilità verso Terzi per eventuali utilizzazioni improprie dei Materiali, arrecanti pregiudizio all'onore ed alla reputazione sia dell'autore dell'opera o dei suoi aventi causa, sia dei soggetti che nello stesso tempo vi compaiono. Per quanto si riferisce all'utilizzo specifico delle immagini di "personaggi", il Licenziatario dichiara che le stesse verranno utilizzate senza determinare situazione offensive per l'onore, la reputazione ed il decoro dei personaggi rappresentati; pertanto Cinecittà S.p.A. viene sollevato da ogni responsabilità al riguardo, nel caso insorgessero eventuali pretese avanzate da Terzi, fermo restando le libertà costituzionalmente garantite, inclusa la libertà artistica.

7) **SPECIFICHE LOGICHE:** la lavorazione, salvo diverse disposizioni, prevede un riversamento dei documenti filmici su un primo supporto professionale dal quale trarre il video magnetico con timecode in posizione centrale su cui il Licenziatario potrà effettuare la selezione delle immagini destinate al programma.

Il Licenziatario, quindi, deve comunicare a Cinecittà S.p.A. i timecode di entrata ed uscita delle immagini che riceverà successivamente su supporto Beta Digitale, SP o DVD.

Cinecittà è autorizzato a fatturare il corrispettivo di licenza subordinatamente all'accettazione del Materiale da parte del Licenziatario ed il Licenziatario si impegna al pagamento indipendentemente dal fatto che il Materiale venga effettivamente utilizzato.

Con l'accettazione via lettera, fax, e-mail o convenzione tutte le condizioni di cui sopra si intendono accettate.

Cinecittà S.p.A. garantisce, in virtù di idoneo titolo di acquisto, di essere esclusivo proprietario:

- a) di tutti i Materiali che vengono concessi al Licenziatario in virtù del presente accordo ivi compresi i Materiali contenenti filmati di pubblico dominio ai sensi degli artt. 25 e segg. della legge 633/1941;
- b) di tutti i diritti di utilizzazione concessi in virtù del presente accordo, senza esclusioni ad eccezione di quanto al punto 7);
- c) della Banca Dati pubblicata sul Sito [www.archivioluce.com](http://www.archivioluce.com) e depositata presso il PRG in data 09 gennaio 2013 e degli afferenti diritti di sfruttamento.

8) **VARIE:** la presente licenza non ha carattere esclusivo e quindi Cinecittà S.p.A. può sia utilizzare direttamente, che cedere a terzi il materiale selezionato da terze parti e può comunque esercitare liberamente mediante il materiale medesimo, ogni più ampio sfruttamento per ogni e qualsiasi scopo in qualsiasi forma e con qualsiasi mezzo noto e futuro. La presente lettera di accordo, che vale anche come liberatoria per il Licenziatario, è riconosciuta valida a tutti gli effetti da parte di Cinecittà S.p.A. che, pertanto, per la fornitura dei Materiali ritiene necessaria l'accettazione completa delle condizioni qui esposte.

9) Il Licenziatario, preso atto dei principi etici di onestà ed osservanza della legge, pluralismo, professionalità, imparzialità, correttezza, riservatezza, trasparenza, diligenza, lealtà e buona fede, nonché del contenuto tutto del Codice Etico di Cinecittà e del Modello di Organizzazione, Gestione e Controllo ex D. Lgs. n. 231/2001 ("Modello Organizzativo 231") – che dichiara di conoscere globalmente e nelle sue singole parti, avendone presa completa e piena

visione su base cartacea e/o consultabile sul sito [www.cinecittaluce.it](http://www.cinecittaluce.it) si impegna ad attenersi rigorosamente nonché a farli conoscere e a farvi attenere, fornendo per ciò espressa garanzia e manleva, i propri dipendenti, collaboratori, ecc., ai sensi e per gli effetti dell'art. 1381 del Codice Civile, osservando e facendo osservare ai citati soggetti un comportamento ad essi pienamente conforme e che non risulti lesivo dell'immagine e, comunque, dei valori morali e materiali in cui il Licenziatario si riconosce e che applica nell'esercizio della propria attività, anche con riferimento ai rapporti con i terzi.

L'osservanza delle disposizioni tutte del Codice Etico e dei principi e delle norme di comportamento contenuti

# CINECITTÀ

nel predetto Modello Organizzativo 231, nonché la prevenzione, sotto ogni forma, delle criticità e dei rischi evidenziati dal Modello Organizzativo 231 è considerata parte essenziale, nell'interesse della Cinecittà S.p.A., anche ai sensi e per gli effetti dell'art. 1456 c.c., delle obbligazioni assunte dal Licenziatario con il presente accordo.

10) FORO COMPETENTE: per ogni eventuale controversia dovesse insorgere in merito alla interpretazione e/o esecuzione della presente lettera, sarà competente a conoscerne, in via esclusiva, il Foro di Roma.

Distinti saluti  
Cinecittà S.p.A.

Per accettazione e benessere

**Cinecittà S.p.A.**  
Archivio Storico, Cinema e Documentaristica  
Gestione Diritti Post Produzione  
Il Direttore  
Enrico Bufalini

# CINECITTÀ

## **ALLEGATO A – fotografie**

A00165101

A00165102

A00165103

A00165104

A00165105

A00165106

A00165107

A00165108

A00165109

A00165110

A00165111

A00165112

A00165113

A00165114

A00165115

A00165116

A00165117

A00165118

A00165119

A00165120

A00165121

A00165122

A00165123

A00165124

A00165125

A00165126

A00165127

A00165128

# CINECITTÀ

A00165129

A00165130

A00165131

A00165132

A00165133

A00165134

A00165135

A00165136

A00165137

A00165138

A00165139

A00165140

A00165141

A00165142

Distinti saluti  
Cinecittà S.p.A.

Per accettazione e benessere

**Cinecittà S.p.A.**  
Archivio Storico, Cinema e Documentaristica  
Gestione Diritti Post Produzione  
Il Direttore  
Enrico Bufalini